

آذربایجان

بو روزنامه هیئت تحریریه
واسطه سینه بزیلوب موقع انتشاره
فوربولور
جی اداره تبریز حیجان شاران

تک شماره ۱ ریال			
آبره	ایلیک	۲۰۰	ریال
۶	آبد	۱۲۰	«
۳	«	۶۰	«

بو روزنامه آذربایجان دموکرات فرقه سینا ناسر الفکاری در
گوندلیک سیاسی و اجتماعی بر روزنامه در

بزرگ کردن اعتباراً آذربایجان خلقی نین مقدراتی بویوک ملت کنگره سی طرفیندن انتخاب اولونان ملی هیئت تاپشیرلمشدر

خلق کنگره سینا ایکنجی جلسه سی

عباسعلی زنفوزی

آقای بی ریانین پاریس کنفرانسی
اطرافندا نقلی

پاریسده کی ایران سفارتنه گیدب
اعتبارنامه لریمزی فرانسه دلیینه ترجمه
ایتدیبرب ایران سفیریندن اعتبارنامه
لریمزی تصدیق ایدیلیمه سینی خواهش
ایتدیك. اولجه سفیر اعتبارنامه لریمزی
شورای متحده نین مرکزی و آذربا
یجان ایالتی شوراسینین هیئت عامه
سی طرفیندن امضالایب قطعی رأی
بقیسی ۴نجی صلحهده

حقیقی آزادلیق

اگر لرخی ایل بوندان قایاق مشروطه
تشکیل تاپان موهمی آذربایجان اول
گه ولایت لرین آزادلیق خواه لارین ندا
کارلیق نتیجه مندمه متین صلاحینا گوره
اساسی قانونلار فورولدوسادا رضاخان
واوین اتمالی اولاری بوتون غلط و
عکسجه تفسیر اتمک و خود سرانه
نظامنامه و دستورلار صادر ایلمک
واسطه سی ایله آراندن آذربایلا و
دیگر طرفیندن فرمایشی مجلس و کپلری
که پول و یازور کوجینه و کپل لایق
کرسی سنی عصب ایلیولر رضاخانین
دوریندن سوزا گلن نوکر لرین
امرینه گوره بیر پارا جهنمی قرارلار
صادر ایشنگه ملی حکومتیزین اثر
لرینی یوزدولار من بوراوا رضاهان
هین و اوین دالیسجا گتندن لرین
گوج ایاه کچیرلمیش و آزادلیق
پوزان قانونلاری سایسپاچاغام لایق
عرض اتمه لیم اولارین آخرنجیسی
مجلس و کپلی انتخاب اتمک حقیقی ملکندن
بقیسی ۳نجی صلحهده

آذربایجان ملی کنگره سینه گلن نماینده لرین وظیفه سی و بویوک در

حقیقی دموکراسی حکومتین فورو
لیشینه دخی آذربایجان ملی مختاریتی
کومک ایدمک در اوتا بنا کنگره
گلن نماینده لر گرک اول وظیفه لرین
آخرنجی حس ایشوتتر بوگون
کنگره اول ایشین قید ایدمک نما
یندمه لر کدیگری ولایت و شهرلر
کیدوب ملی مختاریت و مجلس
سجگیلر لرینه باشلیجا جلالر یونلار
گرک آذربایجانین در دینه لالان ملی
بقیسی ۳نجی صلحهده

لیکن ینده ایران آزادلیقینین
مشهور و عدار دشمنی اولان صدر
حکومتی کنفرانسن وقتینین کچیرتمک
ونماینده لرین مسافرتدن مانع اولماق
مقصیده گذرنامه لرین ویریلیمه سینی
تاخیره سالیب پاریس کنفرانسیندا
شرکت ایشتمک ایچون انتخاب اولونموش
نماینده لرین شورای متحده کارگران
مرکزینین صدری آقای رضارستانی
وهیئت عضوی آقای شمیدنی نهراندا
حس ایتدیردی. ونهراندا شورای
متحده نین کویینی قوی نظامی واسطه
سیله اشغال ایتدیردی لیکن بومانلره
یا حجاباتی بز پاریس حرکت ایشتمک
موق اولدیک وستیایر آیین ۲۱ -
نده دوغما وطنیم تبریزی ترک ایدیب
پاریس رهسپار اولدوم وقتیا برین ۳۱
بز دورد یولداش شورای متحده نین
نماینده لری یعنی آقای ایرج اسکندری
حکمی عتیقه چی وینده برلینده ملاقات
ایدیب طیاره واسطه سیله پاریس
شهرینه یولادوشدیم همین گون
ساعت دورد پاریسدا پاریسین طیاره
میداندا انیب اوتوبوس واسطه سیله
عموم دنیا کارگرلر اتحادیه لرینین
پاریس کنفرانسیندا شرکت ایدن
نماینده لرینه اقامت ایچون تعیین
اولونموش پاریسین مرکزینده واقع
اولان (کراند هوتل) یوک مهمان
خانه په گیتدیك وقتیا برین دور دینده
کنفرانسن مادت کسپوتنسدان
کنفرانسدان شرکت ایشتمک ایچون
کارت ورودیه آلدیک وقتیا برین ۵نده

آبان آیین ۲۹ نده بوتون آذربا
یجان شهر و قصبه لریندن گلن نما
ینده لرین تبریزده آجیلیمیش کنگره
سی آذربایجان ملی تاریخنده قریل
خط ایله یازیلجا قدر بو تاریخی
کنگرهده ایرانین داخلینده اولماق
شرطیه حقیقی دموکراسی اصولیه
ملی آذربایجان مختاریتن بناسی
فورولیم.
نیجه که ایران مشروطه سین
بناسی آذربایجان خلقی فوردی ایران

دوتی ایشه دخات اتمه قومادیلار
اتمه بر نسل وجوده کشرمک ایشیر
دیلمر که توز منحوس سیاستری نتیجه
سینده خلقی فورخو ایله و زور ایله
توز لرینه تابع ایدوب توز آقایلارینی
ساحلارینلار.
همان بو ایشی آذربایجاندا داها
آزنیق عملی ایدیردیلمر.
او زمانلار دازه زمانلار او نیندگه اهلارا
بوللاری دوشه نر ییلر که اولندا
نیرین هاموسی و اکثری آذربایجان
نای و تک. تک کیلایلار ایدیلر.
اولار آذربایجان خلقینی ظلم فشار
آلندا ساحلاما جان اتمیشلار. حتی
نیریزده ایکی قری بله بر. بریله
دانستما قومایردیلار.
رضاشاه دیشدیکه تهرانی گرک
ایله بر حال گتروم که خلق پاریس
گتسه سین، دینک تهران بتون شهر
لری غارت اندیکدن سوزا هله اندیه
قدر تهراتین سو کمر لری، اوله
بقیسی ۳نجی صلحهده

خلق کنگره سینا ایکنجی جلسه
سی آبان آیین ۲۹ نده کون اولونان
سوزا سانت اوج پاریسدا آقای رفیعی
نین ریاستی ایله عتیقه چی سورتمه
افتاح ایدیلدی.
قادیلار طرفیندن حاکم مدینه برنجی
خلق کنگره سی نماینده لرینه توز
سلامین و تبریکتی دیوب، وطن آقای
شمرینی اوخودی.
آقای پیشه ورین نقلی
حاکمیز بوگون دوردا ایل تمام
دنیا تی قان دریا سینه دولدرن محاربه
نین آخردیفه لرینده توز حقیقی آلاق
خصوصیندا اجتماع ایدوبدر.
کیچیش دنیا محاربه سی ظلمین
پایه سینی لخته په کشردی ایراندادا
بویوک آزادلیق خواه نهنلر باش قادیر
دی مخصوصاً کیلاندا، آذربایجاندا
خلق آزادلیقی آلماق قیم ایشمدی.
لاکین او محاربه نین نتیجه سی فقط
روسیه حقیقی سعادت و آزادلیق بخش
ایدی.
برنجی جهان محاربه سیندن نبره
میش ارتجاع تراندان توز پاریسی
ساختدی. برنجی توبه دمیزیم مملکتیز
ده غدار و شدید بر ارتجاع قدرتی
وجوده کچیردی. من اونون بین المللی
ظالمیندن بخت اتمه سیزی ورموش
اولارام. لیکن ایران خلقی، ایران
جماعی و آذربایجان خلقی هر بریشدن
محروم ایدیلدی. بویوک بر استبداد
مجلسه سی وجوده کشریلدی مملکتیز
فلاکتده دوشدی دنیا ارتجاعی بونی
طلب ایدیلدی.
مخصوصاً آذربایجان خصوص بر
سیاست ایشنه تدبیر. آذربایجان بولمک
اونی آزادان آبارماق ایچون، دینی
عوض اتمک دن اونوری بو خلقین باشنا
سایسز حسابسز مصیبتلر کشردیلمر.
همان بو قدر سیاستین نتیجه مندمه
اوزلی و تکامل که منکر اونونلا
سندنه چانه ای ایدیر بو خلقی نمایله
اولونان محروم ایدیلر. اونی هیچ بر

ملت خاینلرینه ثولوم

تاریخنده بالترین آدلاری
شان شرافته باد اولونان آذربایجانین
رشید، شجاع غیرتی امر و سرباز
لری، بویوک ارتجاع، و خارجی
مزدور لری هر طرفیندن باشلابوب آذر
بایجان خلقینه هتاتر اتماقه ایسته
بیرر آذربایجانده پارامان ملی نهست
لرین قلمی آسوتتر بتون دنیا په
منومدر آذربایجان خلقی ظالم
حاکمترین جلاد امیرلرین قاتلی پنجه
لری آلتینده ازیلوب وهر بیر شرعی
حقوقدن محروم اولولر صحیه بوق
عارف بوق، مدنیت بوق، آزادلیق
بوق، آذربایجان شهرلری ویرانه،
کنترلری ایسه خرابه زاره دونوب،
جماعتی ناخوش غلیل سرگردان،
ایشسز فقر و فلاکت جهات ایچینده
چاپالایورلر.
بوگونکی حکومت باشینده اونوران
ویالاندن اولرلرینی مشروطه خواه
آدلاندیران ظالم لری جبارانه امرلری
واسطه سیله آذربایجان کندرلینده
فاسد زاندارم رئیس لرینین ویردیگ
اری لایق دستورلر ایله کنده چیر

بالاندان مین جوره آدلار قویوب
شالاق آلتینده سالوب دوگورلر،
ودسته دسته ایله قوللارینی باغلابوب
حسبخانه لره دولدورولار، و
الترینده ایسه اولان بیریگه یاوان
جورده کی آلوب کنده چیرلرین بالا
لرینی آج سوسور، فوری بیرده
پرستارسیز فورولر.
و آغ سقلا کندیچیرلرین سقال
لرینه اود ووروب یاندیریرلر، بوزلر
ایله عسورتری و سالاچه سود امر
منصوم اوشاقری فلنک فوندالی ایله
ووروب، یا خود سرتیزه ایله قننه
پشیریرلر، وحتا جوقلرینین ناموسینه
تجاوز ایدیرلر، (آلده اولان سندلر
وارد) و شهرلرده ایسه دینج اهلینی
رهوت آلماق، یوک قانونسوز ویرگیلر
آلماقه سوبوب لات عریان ایله بولر.
ایندی ایسه همین بیش اون نفر
خالین وطن ساتان ملت حقوقینی
پایمال ایدمن اقرارلر رشوه ایله
قازاندی مفاصلی ایدن ویرمه مک
ایسته پن طبعه فاسد سیزی الیرنده
بقیسی ایکنجی صلحهده

نمایش پوشکوه

جمعیت معلم و انبوه نمایش دهندگان با شعارهای مختلف پس از سپر خط حرکت خود در میدان مقابل شهرداری گرد آمدند علی رغم مدرسی و مزدوران شایده که با شایعات فتنه انگیز خود می خواستند اذهان عمومی را مشوب و مردم را بوحشت انداخته تا درست بوظیفه مزدوری خود عمل نموده باشند فرقه باز دیگر در عمل ثابت نمود که همیشه طالب امنیت بوده و حفظ جان و مال و ناموس مردم را وظیفه خود دانسته با هرج و مرج اغتشاش به هر عنوانی باشد یا تمام هواپارزه خواهد کرد. قیافه های سنگین و چهره های غضب آلود و دندانهای بهم فرسوده نمایش دهندگان نشان میداد که این عناصر پیکارجوی با اراده و فعال حاضرند که استقلال و ناموس کشور را بحماز سرهای ترس و بی باک خود حفظ کرده و محیط مملکت را از وجود عناصر مضر و خائن بمصالح مملکت پاک نمایند. شکست است جمعی فرعونوکر و نادان تصور می کنند و اما میتوان جلو احساسات می آید این مردم از جان گذشته و آزادی خواهد که همیشه حافظ استقلال و آبروی کشور بوده و میباشند با وسائل بجه گانه سد نمود شما آقایان مرتجعین دیگر در مقابل اراده ملت مقاومت ندارید این حرکت و پا زدنهای شما درست مانند آخرین حرکت مذبحی است که در ترک و نابودی او حتمی است نه وضع دنیا و نه اراده مردم اجازه نمیدهد که بهر نام یا عنوانی باشد دیگر شما ها که بارها امتحان عدم لیاقت خود را داده و نظیر خیانت شناخته شده اید باز بر سر آرزوی خود سوار شده و بر پیکر ضعیف این ملت زیاد از این بنازید ایران باقی خواهد ماند ایران جاویدان است آنکه در این کشمکش از میان خواهد رفت شمائید که جز یک دنیا ننگ و بدبختی برای خود باقی نخواهید گذاشت ترک و تنگ و بدنامی بر شما می نهد و بی لیاقت آذربایجان نه تجربه میبخواهد نه چیز من در آوردی میگوید مشروطیت ایران که به بهای خون پدران شهامت ما بدست آمده حالا که لزوم حفظ آن پیش آمده میبخواهد مشروطیت را به نیروی قیام ملی عمومی خود حفظ کند و انجمن های ایالتی و ولایتی که قانون مقدس اساسی برای احکامات دادن مردم در اداره امور مملکت و تعیین تقدیرات و سر نوشت خود بسا عطا کرده تشکیل داده باین ره به دردهای خود فکر اساسی و عملی بکنند لاشعورهای که بسا هجوم کرده و شیر و جان ما را میسوزند از ما چه توقعی دارند آیا میگویند برویم بی کار و گسبی خودمان کور و کر بوده بگذاریم باز هم اجتناع ما سیاست ما اقتصاد ما حیات ما در دستهای لرزان و ناتوان شما بیشتر از پیش لگندمال و ضعیف شود و باین حال سدا دریاوریم زهی اندیشه احمق .

آذربایجان

گورمک ایستار گوروم سنی شاد خرامان آذربایجان حاضر اولوم قویساق ایچون بولوندا جان آذربایجان مدالیته ایتمک ایچون سنی من کتچیشم جانسدان بو سوزومی عملنده ویروم نشان آذربایجان محو اولامدا بولوندا من اقتظاردر اینان گین نوکمک ایچون کتیریشم بولوندا قان آذربایجان سنی جانسدان آرتیق سومن آذری اوغوللاریدور سنسن ییزه بونی ییلکی شوکت شان آذربایجان پتیرد بکین اوغوللارین سنی جانسدان آرتق سومر اینانمیرسان کل اینکین بیر امتحان آذربایجان سنی آزاد ایتمک ایچون ارتجا عین چنگا لیدان حاضر لاشیر اوغوللارین ویرمکه جان آذربایجان آذربین هر بر سوزی قانون حکموندده دیر اینان گورولمه میش سوزلرینده هیچ بر نقصان آذربایجان آند ایچرم شریفه سندن آیر یلما رام داها هدر که بدینده وار یسدور جان آذربایجان هیرازازده

فرهنگ تبریز

در حال الحلال

ما در شماره ۲۴ روزنامه محترم آذربایجان از اوضاع فرهنگ مختصری بیان کردیم که چگونه هر روز اداره فرهنگ بایشهای زهر آگین واستعمل کلمه موهن کارمندان آموزشگاههای ملی را از کار دلسرد گردانیده و معلمین با تجربه کم کم از فرهنگ کناره جویی مینمایند. متأسفانه حالا میبینیم که این روش مخصوص در باره مدارس ملی نبوده و مدارس

ملل متفق پس از قربانیهای بیحد و حصری که در راه غایبه دموکراسی و آزادی بر اصول زورگویی و دیکتاتوروی داده اند دور هم جمع شده نماینده پنجاه ملت سندی را امضا نموده اند که برطبق آن کلیه ملل زوروی زمین از این بعد در تحت لوای دموکراسی و زیر پرچم آزادی زیست نمایند و هر گونه حکومتی که ملت مایل باشد انتخاب کند اوضاع داخلی هم در نتیجه جدیدیت عموم جوانان مین برست که در تقویت و تحکیم صفوف شکست ناپذیر خود تا حال همت گمارده و حال عرصه عملیات خانقانه را چنان بر غاصبین و جباران تنگ نموده است که بدست و پا زدنهای محضرانه آنها اهمیتی هم قائل نیست میداند آنقدر دوام و توانائی نخواهد داشت تا بتواند کوچکترین خلل و تزلزلی بر صفوف و اراده آزادی خواهان دلیر وارد آورد.

ما دیگر آقا بالاسر پیشواومنجی قدر نیبخواهیم و بدون صبر حاضریم ارزش آدمیت خود را ثابت کرده و حساب خود را در این رستاخیز بزرگ ملی باشما تصفیه نمائیم. مرده باد عناصر خبیانکار، مرده باد دولت های مزدور و خائنی که بر ما حکومت می کنند، محو و نابود باد عمل پست استعمار ایران، پاینده باد ایران - سر بلند و پیروز باد انتقام جوی آذربایجان . تبریز اصغر دو کجی

حقیقی آزادلیق

اول صفحه در بقیه

سلب ایدیب مشروطی تمطیل حالینا سالیب و خلقی بو بهران موفقتنده اوزمقدور ایناد حالت ایتمک مانع اولما قدی. مجلسده اولان خانن اکثریت که ملته خیانت اندیکرینه گورمه طمعین دیر که ملت داها بولاری مجلسه بول وریبجکدر بوسببه اوز کرسی لریبی ائده ساخلاماق ایچون هر جور خیا تندن و وطن ستمافدان مضایقه اتیموب آخردادا اوزلرین گوج ایله بو ملته همیشه ملق تحمیل اتمک ایچون مشرو طنی تمطیل ایلمکه باغلیبویبار حال بو که قانون اساسینن موجهینجه مشروطیت تمطیل اولاسی دکل. اوز که جهنمی قانونلاریندن سیری ده وجدان و مرام آزاد لیقینن گوتوردن تمکیدی که رضاشاه دور مشینده اوین امرینه است که مدارس فولتی درس را دو سره کردماند (عده پیش از ظهور عده بعد از ظهور درس میخوانند)

متصدیان فرهنگ که خود را بخواب خرگوشی زده اند میخوانند این بیست هزار محصل ویلان بشوند، نمیدانم کدام عیبستان را بگویم برای کلاسهای متوسطه که کتاب نیست، مدارس دولتی بواسطه تنگی جا برخلاف آئین نامه درس میدهد، کمک هزینه مدارس ملی نمیرسد، آن آموزگار مجرب که هر روز نیشانش می زید، دیران آزموده اداره فرهنگ منتقل میشوند دیرستان مرآه که معلم ندارد، بودجه دانشرا که هنوز نرسیده و وو سر تا سر کجیل، چشمتان کور، گویشتان کر، زبان کان الکن، رویتان آینه گونی (دیگر یکجا میروی ای سرو خرامان)

در حیرتم که ما باید بفرهنگ روش تعلیم و تربیت بیاموزیم بفرهنگ بما، چرا دیران مجرب و کار آزموده را کار اداری میدهند اساساً چرا از دیران مجرب تشویق نمیکنند که در سرکار خود بمانند و تقاضای کار اداری نکنند.

کار تعلیم و تربیت مهم تر و دشوار تر از آنست که فرهنگ پوشالی ما پنداشته و آتیه وطن ما را دستخوش هوی و هوس گردانیده و با سرنوشت چهار پنج میلیون مردم بازی میکند.

آگهی

مورد قبول پیشنهاد فروش جلیبی خالی اداره باربری راه موضوع آگهی شماره ۱۷۴۰۳۳۴۱ تمدید میشود چون بومی به دست آمده برای جلیبی بنزین هفت ریال و جلیبی روغن چهارده ریال میباشد اشخاصیکه پیش از این مبلغ طالب خرید هستند پیشنهاد خود را طبق شروط سند درجه در آگهی مزبور تا آخر وقت اداری روز شنبه سوم آذر ماه ساعت ده قراعت شود سپرده یکبزار ریال مزایده خصوصی بعمل نخواهد آمد صدی پنج مالیات عهده خریدار است

آگهی

شماره ۱۸۴۲۹۴۷ اداره غله فروشی دو هزار گونی می استفاده موضوع آگهی شماره ۴۱۰۶۱۵ را با همان شرایط تمدید مینمایند قبول پیشنهادات تا آخر اداری روز شنبه سوم آذر ماه و قراعت پیشنهادات واسله ساعت ده صبح روز یکشنبه ۴ آذر ماه ۱۳۲۴ میباشد

گورمه کجریبیم زاد خواه لارین تبعید و حبس اتمک را اعداینا باشلا دیلار و مرام آزادی ما ایرانلارین گوتورولدی ویروم وزارت فرهنگین مطبوعات باز سینه. بون اساسی ده اولان ماده لری تفسیر و تفسیر ایدیب و ارتجا عی بیر نظامنامه صادر ایتمشیدی بو واسطه ایله ده قام آزادلیقی محو اولوب نوب و آخردا مشروطه دن که رشید اوغوللار یزین قانتین قیتمبله اله گنیشدی هیچ بیر اثر قالمیوب قام . وجدان ، مرام آزادیقی ! انتخابات حقی ایالتی و ولایتی انجمن لر گوتورولوب مشروطه میز شیر بی دم وشکم و سینه اولدی و اگر مشروطه دن بیر کیچیک اثر لر قالمیشیدادا اولاردا گت گده محو اولمادادی رضاخان گده دن سونرا هر چند که ییر بو بوک دیکتاتور ایراند اورو لان دیکتاتور لبق تشکیلاتینن باعیندان گندی اما او تشکیلاتین اوزی بوس بوتون برینده دی و اوند ایشلر رضا شاهین کچیش خطالاریندن عبرت دویمیوب و دموکراسییه طرف بیر قدمده گوتورویوبلر هله هیچ کاملا بر فاشیزم عملیاتی باشیوبلر اما ایران ملتی دنیا آزادلیقینی گوردو گیندن سونرا گوز فولالی آجیلیب و آزاد لبق ایستمکدن دور میوب و مظلوم اولدو فولارینی گوستریب و حلقه رینی طلب اتمکده دیر ولی ایندییه در اوللارین داد و فریادینا و تظلماتینه تنگت و مسالسدن سوی اوز که برس ورن اولمیوب .

گوش اگر گوش تو ناله اگر ناله من آنچه البته بجائی نرسد فریاد است و نتیجه گورولدی بو لوجج ارتجاع خلقین دردینه جانماق عو ضینه اوللاری قتل و غارت اتمک و بونعاه باغلیب و ملتی داها دا آرتیق اینجیدیر و بزم یاخشی ثابت اولدی که ییزیم اوز ییزیم گورک اوز درد بیزه چاره قیلاج زیرا هر ملت اوزی اول سعادتینن ضامن در عرب دبیشکن مایحک جادک الاظفرک سنین بدین اوز که دبیر ناغی فاشیماز و دبگر طرفدن اگر ییزیم دردیمز جوخدیا دوا میزدا واردی آذربایجان همیشه آزاد لبق اوجالی و اوین لیور ملتی آزاد لبق عاملی اولوبدی بون گورده سعادت عاملی ییزه اولاولا اوز گدن سعادت وسیله سی گوزلمک وقتی اینتیریب و بیجوه دوعری گتسکدی

سالم اول طلب بلام جم از ما بیکره آنکه خود دولت بیگانه نمائیکرد آذربایجان ملتی گورک بولند آرتیق بو بدبخت جلیبی لر دوز میوب و وقتی اینتر سندن اوز سعادتینن تائینینه باغلیا امیر المؤمنین ص بویر روز باعتم الوقت فان مات هالماضی برد و وقتی تلف اتمک فرضی ائدن ورمکدی و ائدن گفدن فرصت داها قایتاز ییر بفرصتین استفاده ایدیب و گه چکیزین سعادتینی همیشه لبق لاین ایشلیک . باغاسین آذربایجانین غیور و آزادلیق سون ملتی و مظهر اولسون اولین مبارزه سرکراتر هسی ا

ستارخان سردار ملی باقرخان سالار ملی



آرخالاندی سنه رشید باقرخان
قللمین علیپنه قالدیردین نصیان
زواللی تیریززه اولدین کتپسان
قوودون سپهداری ایگیت ستارخان

ووروشوب روسرو دوردون دولته
قانون اساسی آلدین ملتیه
دوردون هر بلایه هر مصیبتیه
باغملاریمین باری ایگیت ستارخان



داخلی خبرلر

آذربایجان خلقی بیل بویوک ملت
کتگره سی ۳۹ نفر لیست ملی هشت نفر
ایندیکن صورا بویوک ملتله اینه
گورونولوی هورا سسری اینه خانمه
تیدی. بویوک کتگره نماینده لرین
عمومی رای اینه اوزینی مؤسسان
مجسی آدلاندیروب ایرانین استقلالیت
و تعمیمی مراعات ایشک شرطیه
آذربایجان مجسی ملی سی انتخابی
ایندعموم ایران مجسی شورای ملی سی
بیل ۱۵ جی دوره انتخابی چوق تتر
بر صورتده باشلامای فرار آندی.
بویوک کتگره ایران دولته و
بویوک دوکر ایئت دولتره اوزینین
قوی تعاضلین بترمت ایچون بر
(دیپلارسیون) اعلامیه گوندیریلمه
ملی تصویب آندی.

بودان بوتون ایران آذربایجان
حقیقه حضاپ بویوک بر مراجعتنامه
انتشار بده اولدین اساسی فرار
لرین حساب ایلوب اوجین و تریک
ایند حقه بترمت ملی همیشه تپشردی
اقتداره کمپسیونین ویردیگی
کدرشه گوره کتگره ده بوتون

آذربایجان ملی کتگره سنه

گلن نماینده لرین وظیفه سی
عقدس و بویوک در

اول صفحه دن بیه

نهضت طرفه آری اولان و خلق
آرستقا معروف اولان درخت و ایلمی
شخصاری سچو تتر
ملی نهضت و ملی کتگره و شرکت
ایدن آزاد بخواه لار آذربایجان قوم
کرات و رفه سین عضولری و اتحادیه
عضوی اولان کارگر لر گرک اوز
احلاق و رفتار لاری اینه حلقه بر نمونه
اولسونلار بونلار بیلمه لیدر لر بزم
ملی نهضتی لکهدار ایشک ایچون
دشمنلر هیچ بر بهاندان چکلمیه
چکتر. بوتون نماینده لر بیلمه ای
فرلر که آذربایجاندا صنفی مبارزه
اینه ایشمیز یوخدور بیز مالکدن

آذربایجاندن پدی یوز نفره قدر
نماینده اهرام ایلمیشدی بو کتگره
نه تنها آذربایجان بلکه ایران ده
انتظام احسانات وحدت فکر چپیندن
نظیری گورلمین ایشمعالار دندر
بو حوصله سده که چک نمره لر
بدرده اها مفصل معلومات ویردیچر

آقای بی ریائین

پاریس کفرانسی اطرافندا لفظی
اول صفحه دن بیه

ایله سه چیلدی بزمی گوره گوره
اعتبار نامه لریمیزی تصدیق ایشمکدن
امتناع ایندی بر ایه بزدن نیچه گون
فاق پاریسه وارد اولان و ایرانددا

ایسته بیریک که کندچی اینه عادلانه
رفتار ایلوب بدعتلری آلماسین.
بر کندچیلر دایمی گوزله بیریک
مالکین شخصی و خانوی طلبلری
ویرسون. بیز شجه کار فرمالردن
کارگر لرین زندگانیقن نامیدی
ایسته بیریک کارگر لر دن ده کار فرما
ایند حوضه فارلیق ایلوب ایشین باخش
چیفقاسی طلب ایدریک.

هر بر نماینده هر وطنین سووه
و آذربایجان ملی مختاریتین طرفداری
اولان کرک عمومی منفعتلری خصوصی
لغملرینه ترجیح ویرسون. بیز کرک
عقلده دشمنلره اناپ ایلمک که آذربای
جان خلقی ملی مختاریت فورماغا
لایق بر مات در او ایران استقلال
حدودینده اول مختاریتین فوراجا قدر
م.

آنا محبتی

آنالار چالشینلار بو شعری اوشاقلارینا اوسهر سینلر
قلل ایدرلر که منی دوغدی آنام
دیلدی به بهانه گوزلدر بو بالام
دولایب باشما پروانه کیمی
هسی باسب باغریا دردانه کیمی
سودیله قوه ویریدر ایسه
دوزوب ایلر اوزولر زحمتیه
دلب آهنگله لای لای سوزینی
یومسالیب چوخ کیمجه اصلا گوزینی
آغلیان. وقته چکسدر یالینا
سویله نپ آغلاما قربان جانیا
منی گولدورمک ایچون پیخ پیخ ایدیپ
چاخچاخ ایله دودولوب پیخ پیخ ایدیپ
پریه ن وقته دوتوبدور ایلمی
آچیب اوز دوشما دیلمده دلیلی
اوسره دیپ بیلمه دیگم کلمه لری
آنا یوردیمدا اولان لغمه لری
مندن اولری او یون اسایی آلیپ
گاه گولوب گاه گولوب فیشقاچالیپ
قویوب اوز باشما تک دولانام
اوسره دیدر که ویرم خلله سلام
نایشروب حرمت ایله یولداشوا
عربان اول باجیوا. فارداشوا
آنایین اوپ ایلی شام - سحر
دور و فارلا. دی سوزون اولسا اکر
ساعشام محنته سرجه آنای
سه ویرم چوخ چوخ آنامدان آنای
دیهرم بو سوزی عشقیه هر آن
جانیم اولسون سنه قربان آنجان
اعتقاد نولمز همیشه دیری در
عشق اولا خللمیزن شاعری در
نبر ۱۰ م. اعتقاد



بردمه مجاهد لرین آشا بدیم (سازمان سولا)
ایکینجی نفر عباس آناه مجاهد